

LE LEYSENOUD

JOURNAL COMMUNAL DE LEYSIN • WWW.LEYSIN.CH • NO 40 / JUILLET 2023

EXPOSITION - PAGE 4

AIFYOS
*des sculptures désormais
aussi au coeur de Leysin*

TOURISME - PAGE 6

L'Hôtel Fabiola
se refait une jeunesse

TERROIR - PAGE 9

Leysin Village Alpin du Goût
une nouvelle édition en préparation

TRIATHLON - PAGE 14

Martin et Thomas Sauser
deux frères, une même passion



Un été riche en découvertes

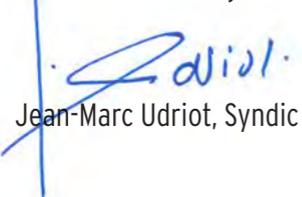
C'est une belle saison estivale qui s'annonce à Leysin. Pour la première fois cette année, notre commune a le bonheur d'accueillir certaines œuvres de l'exposition de sculptures en plein air AILYOS au centre du village. Une manière de mettre en valeur davantage encore les compositions des artistes et inciter tout un chacun à parcourir les différents sites consacrés à cet événement dans les Alpes vaudoises. Grâce à la présence nouvelle des communes du Pays-d'Enhaut, ce ne sont pas moins d'une septantaine d'œuvres de sculpteurs du monde entier, qui sont à découvrir jusqu'à la fin octobre prochain (voir article en pages 4 et 5).

Si certains profiteront de cet été pour se ressourcer et prendre des vacances bien méritées, le Comité du Leysin Village Alpin du Goût mettra quant à lui les bouchées doubles pour concocter aux habitants et visiteurs une édition 2023, digne de tous les palais. Trois événements majeurs viendront marquer cette quatrième mouture, qui aura lieu du 16 au 24 septembre prochain. Si l'objectif reste la valorisation des produits du terroir leysenoud, un accent particulier sera mis, cette fois-ci, sur les produits d'alpage et le savoir-faire qui leur est associé.

Nous sommes également très heureux, après plus d'une année de travaux, de pouvoir à nouveau accueillir dans notre village les hôtes belges de l'Hôtel Fabiola, ce dernier ayant subi une importante rénovation. C'est une histoire importante qui unit en effet la Mutualité Chrétienne, propriétaire de l'établissement, à notre commune. La première mutualité santé de Belgique a construit ses tout premiers centres de vacances dans les années soixante à Leysin, afin d'offrir un lieu de plaisance à ses membres, à la sortie de la seconde guerre mondiale. Une histoire qui perdure aujourd'hui.

Enfin, ainsi que vous avez pu le constater, nous avons profité de cette 40ème parution pour revoir entièrement la ligne graphique de notre journal. Une ligne graphique que nous avons voulue plus moderne et riche en illustrations, dans un souci constant de mise en valeur du contenu de nos informations communales. Dans les autres nouveautés, vous trouverez désormais en page 3 une synthèse des décisions municipales.

À toutes et à tous, je vous souhaite une excellente lecture et un magnifique été.


Jean-Marc Udriot, Syndic

Décisions municipales

Conformément à l'article 3 de la Loi vaudoise sur l'information (LInfo), la Municipalité communique ci-dessous ses activités et les décisions d'intérêt général qu'elle a prises au cours des mois d'avril, mai et juin 2023, étant entendu que celles-ci ne représentent qu'un extrait des nombreux dossiers qu'elle est amenée à traiter lors de chacune de ses séances.

Durant cette période, la Municipalité a notamment:

- reçu M. le Préfet Régis Joly, entré en fonction le 1er mars, pour une visite informelle le 17 avril dernier
- décidé d'adhérer au partenariat conclu entre l'Union des Communes Vaudoises et Airbnb concernant l'encaissement des taxes de séjour
- pris connaissance d'une présentation concernant un plan quinquennal portant sur la gestion du réseau routier communal
- accepté de mettre sur pied, en collaboration avec Suisse Energie, deux soirées d'information dans le courant de l'automne 2023 sur le thème des énergies renouvelables et de l'efficacité énergétique
- pris note que la traditionnelle course Aigle-Aï-Leysin aura lieu le 1er août prochain
- avalisé la mise sur pied d'un «Repair Café» le 9 septembre prochain
- accepté de financer, en partie, une fresque réalisée à la garderie «Arc-en-Ciel»
- avalisé la demande de dérogation à la convention pour des tirs exceptionnels jusqu'au 19 décembre 2023 sur la Place de tir du Petit-Hongrin
- participé à la cérémonie de remise des diplômes de Kumon Leysin Academy of Switzerland le 26 mai dernier
- constaté l'installation de deux slacklines: la première au-dessus du Lac de Mayen du 27 mai au 11 juin et la seconde sur les pentes Tour d'Aï et Diamond du 27 au 29 mai
- avalisé le principe de mise sur pied d'une manche du Championnat Suisse de Motoneige à Leysin sur le site du Tobogganing Park
- planifié la sortie des collaborateurs de la commune pour le 6 octobre prochain
- accepté de soutenir la prochaine édition de la «Journée des Communes Vaudoises» qui aura lieu le 8 juin 2024 à Aigle
- donné son accord pour la mise sur pied de l'événement Ailyos Art Nature qui consiste à proposer des œuvres éphémères sans impact sur l'environnement sur des sites et monuments naturels du 1er juillet au 31 octobre prochains
- participé à un repas festif pour la réouverture de l'Hôtel Fabiola après plus d'une année de travaux le 29 mai dernier
- avalisé la demande de subside de la Fanfare La Rose des Alpes
- décidé d'organiser une rencontre pour fêter les 40 ans de la signature du pacte d'amitié
- accepté de soutenir l'organisation du Championnat Suisse de VTT de descente qui aura lieu du 7 au 9 juillet prochains à Leysin
- pris note que la prochaine édition du Leysathlon se déroulera les 22 et 23 juin 2024
- donné son accord pour l'entretien de la Via Ferrata de Plan-Praz
- accepté de participer à la rencontre des autorités du district d'Aigle qui aura lieu le 4 juillet prochain à Bex





- EXPOSITION -

Ailyos entend interpeller le public sur la question des ressources

4 La sixième édition de la galerie d'art en plein air a lieu jusqu'à la fin octobre à travers les Alpes vaudoises. Le thème des ressources constitue le fil rouge de l'événement, lequel réunit une septantaine d'artistes venus des quatre coins de l'Europe. Pour la première fois, certaines œuvres sont visibles au centre de Leysin.

À toutes les époques, les ressources ont constitué un sujet clé, tant par les tensions que les questionnements qu'elles suscitent. Le choix du thème de l'exposition AILYOS 2023 a donc une résonance particulièrement actuelle, notre époque faisant face à des défis importants en la matière. Dans le cadre de cette nouvelle édition, les travaux des artistes interpelleront ainsi les visiteurs, promeneurs, randonneurs, amateurs d'art et amoureux de la nature sur des notions telles que la raréfaction des denrées, les énergies, les écosystèmes, le partage, la densification, l'eau ou encore les mutations.

Territoire étendu

Dans les nouveautés, trois communes ont décidé de rejoindre l'événement en plus d'Yverne, Aigle, Leysin, Ormont-Dessous et Ormont-Dessus, permettant par là même d'étendre l'itinéraire et le périmètre de l'exposition. Il s'agit de Château-d'Oex, Rougemont et

Rossinière. « L'arrivée des communes du Pays-d'Enhaut positionne davantage encore la manifestation comme projet d'importance pour les Alpes vaudoises, se réjouit Alexandre Belogi, membre du comité d'organisation et nouveau directeur de l'ATALC (Association touristique Aigle-Leysin-Col des Mosses). Grâce à cette extension, ce sont plus de 70 œuvres, réalisées par 45 artistes suisses et européens, qui trouveront un point d'ancrage entre plaine et montagne ».



Large choix de sculptures

Marie-Hélène Heusghem et Jean-François Gailloud ont effectué le choix des artistes en tant que directeurs artistiques et membres de l'association AILYOS. Difficile de mettre en lumière une œuvre en particulier tant la sélection est vaste et de qualité, passant du figuratif à l'abstrait. Les matériaux utilisés eux aussi sont variés puisqu'il sera possible de découvrir des créations en métal, résine, bronze, pierre, mosaïque, inox, acier Corten (de couleur rouille très prononcée) ou encore en aluminium. À noter que des sculpteurs sur bois seront également présents durant l'événement. Ils réaliseront notamment des œuvres en « live » au Col des Mosses, du 23 au 31 juillet. Des vernissages auront lieu dans plusieurs communes participantes tout au long de l'événement. À Leysin, rendez-vous est donné le mercredi 23 août prochain au Village d'Aï dès 16 heures.



Au centre de Leysin

5 Pour cette nouvelle édition, la Commune de Leysin a choisi de renforcer sa participation en offrant des lieux d'exposition au cœur même du village. Elle complète ainsi la promenade jusqu'alors tracée sur les hauts de son territoire. AILYOS 2023, c'est une occasion tout à fait singulière de se balader et de découvrir des œuvres dans le cadre majestueux et spectaculaire des Alpes vaudoises. Une promenade durant laquelle il est possible d'échanger et de partager en famille ou entre amis. Les panneaux trilingues (FR / DE / EN) posés aux côtés des sculptures apportent des informations relatives à l'artiste et à son œuvre. L'opportunité est belle de se perdre dans ses interprétations libres, en faisant fi d'une ressource qui tend aussi parfois à manquer... le temps. ■

EXPOSITION AILYOS

du 1^{er} juillet au 31 octobre prochain

Renseignements sur www.AILYOS.com

Des visites guidées peuvent être réservées auprès des offices du tourisme de la région.

Photos:

AILYOS 2022 | Marie-Jo Buttet (VS) - Géométries réfléchives (mosaïque de verre) | Bernard Roudet (F) - Village d'Aï (sculpture sur bois peint)
 AILYOS 2023 | Manfred Zurkinden (CH) - Le pied (sculpture en métal)
 Mattias Bischoff (D) - Silent communication (sculpture en pierre)

L'Hôtel Fabiola s'offre une seconde jeunesse

Il a été inauguré la première fois le 14 octobre 1967 par la Reine Fabiola de Belgique en personne. Plus de 50 ans après, l'Hôtel Fabiola revit une seconde jeunesse, le centre de vacances ayant subi d'importants travaux de rénovation. Explications.



Ouverture de plusieurs centres à Leysin

Les années soixante voient l'ouverture de plusieurs structures Intersoc: l'Hôtel Chamois, le Chamossaire, le Mont-Blanc, puis l'Hôtel Fabiola, inauguré en octobre 1967 sur les hauts du village. Les premiers contacts avec Leysin avaient eu lieu au milieu des années cinquante, au moment où elle entamait sa mue. Les sanatoriums se vidaient et la destination était à la recherche de locataires éventuels pour redonner vie à ces établissements. L'Hôtel Fabiola est le seul de ces centres de vacances encore en activité aujourd'hui dans le village et plus de 50 ans après, les vacanciers belges (familles principalement), membres de la Mutualité Chrétienne, continuent de s'y succéder toute l'année, générant plusieurs dizaines de milliers de nuitées par an.

Baisse de fréquentation

Au cours des quinze dernières années pourtant, et jusqu'à l'an passé, le centre de vacances a enregistré une baisse continue de fréquentation. En cause notamment, des infrastructures vieillissantes et des prix jugés trop élevés par certaines familles. Une situation qui a poussé la mutuelle à s'interroger sur les moyens de relancer l'attrait du lieu et se diversifier.

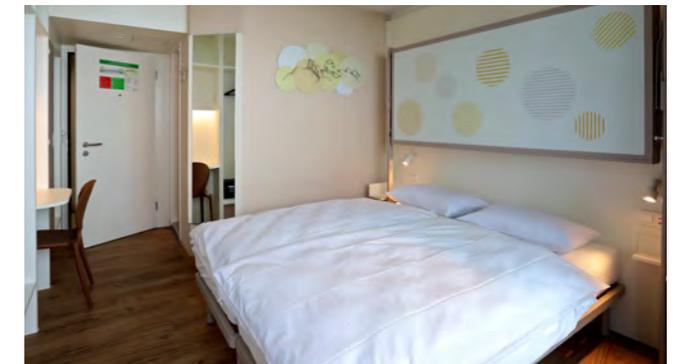


Durant les étés 2010, 2011, 2017 et 2018, l'établissement ferme ainsi ses portes pour s'installer provisoirement à Wengen. De semblables expériences ont lieu en 2013, 2014 et 2016 où le centre déplace ses activités estivales au Villars Palace cette fois-ci. Mais la magie ne prend pas, le passé de la Mutualité Chrétienne étant clairement associé à Leysin pour une très large majorité de ses membres, en provenance de Flandre et de Wallonie en particulier. Ces derniers se rendent en effet dans la destination depuis plusieurs générations.



Travaux de rénovation

Si elle hésite un temps à vendre, la Mutualité Chrétienne prend alors la décision de rester à Leysin et de rénover l'établissement. Initiés en mars 2022, les travaux durent plus d'une année, pour un coût estimé à près de 18 millions de francs. Après quelques retards, dus notamment à la livraison de matériaux, l'inauguration officielle a lieu le samedi 27 mai dernier en grande pompe, tandis que les premiers visiteurs prennent possession des nouveaux locaux le 6 juin. Situées aux étages, les 230 chambres (de 2 à 3 lits) qui dataient de la fin des années soixante ont été entièrement refaites afin de les moderniser et y intégrer de nouvelles salles de bains privées.



« Le restaurant vitré au rez-de-chaussée a quant à lui été agrandi, de même que la terrasse, qui donne sur les Dents-du-Midi et offre une magnifique vue sur tout le village », commente le directeur de l'établissement Brecht Deseyn. Toute l'installation électrique du bâtiment a également été revue, de manière à répondre aux nouvelles normes en matière de protection incendie. Des panneaux photovoltaïques ont été installés sur le toit.



Premiers retours positifs

L'objectif d'Intersoc est désormais de prendre un nouveau départ et de s'investir durablement à Leysin. « Pour l'heure, les retours des hôtes sont très positifs et les réservations vont bon train, se réjouit Brecht Deseyn. Nous attendons près de 3'500 visiteurs belges d'ici au 20 septembre prochain, un record pour nous. Nous resterons ouverts jusque-là non-stop, notre fermeture annuelle ayant lieu durant les mois d'octobre et novembre ». Côté personnel, ce ne sont pas moins d'une trentaine de collaborateurs belges et employés locaux, qui œuvrent à l'année au sein de l'Hôtel Fabiola. Un chiffre qui grimpe jusqu'à 90 durant la haute saison en été et en hiver. « Lorsque l'établissement est plein, on compte environ 450 personnes, ce qui est conséquent », admet son directeur.



Avec son bâtiment rénové, Intersoc entend également se tourner vers une clientèle de plus en plus importante, celle des seniors, qui apprécient fréquenter la destination hors des pics d'été et d'hiver. À noter que la direction a aussi revu sa politique en matière de prix, avec l'introduction d'une formule « all inclusive » (boissons et nourriture). Un pass a été mis sur pied, lequel donne accès aux remontées mécaniques. ■

HÔTEL FABIOLA

Avenue Reine Fabiola 23 à Leysin

Renseignements:

+41 24 493 22 22 • fabiola@intersoc.be
www.intersoc.be

1. De gauche à droite: Johan Swinnen, directeur général d'Intersoc | Jean-Marc Udriot, Syndic de Leysin | Brecht Deseyn, directeur de l'Hôtel Fabiola | Alain Florquin, Président d'Intersoc
Photos: Intersoc et José Crespo



LEYSIN
Village Alpin du Goût
4^{ème} ÉDITION
16-24 septembre 2023

- TERROIR -

Une nouvelle mouture qui ne manquera pas de saveur

Le « Leysin Village Alpin du Goût » aura lieu du 16 au 24 septembre prochain. Une édition 2023 qui présentera un certain nombre de nouveautés, toujours dans cette envie de mettre en valeur le terroir local.

Les préparatifs vont bon train en vue de la prochaine édition du « Leysin Village Alpin du Goût ». Pour rappel, l'événement a été mis sur pied pour la première fois en 2020, à l'occasion de la Semaine suisse du Goût, qui aura lieu cette année dans toute la Suisse du 14 au 24 septembre. Sous l'égide d'un comité composé de cinq personnes, producteurs, artisans, commerçants et restaurateurs leysenouds se mobiliseront durant neuf jours, afin d'accueillir les visiteurs et leur faire découvrir les saveurs et spécialités qui constituent l'identité gustative de la destination. Animations diverses et menus spéciaux seront au programme tout au long de la manifestation.

Cette année, c'est une édition légèrement revisitée qui sera proposée aux habitants et aux visiteurs de Leysin par le comité d'organisation. « Nous avons fait le choix de concentrer nos efforts et nos activités de promotion du goût sur trois rendez-vous importants en début et en fin de manifestation, explique Florence Pellaud, coordinatrice de l'événement. Ceci, de façon à favoriser

au maximum les rencontres entre la population et les échanges avec les différents partenaires ».

Balade gourmande et Tables du Goût

L'ouverture officielle de cette 4^{ème} mouture sera dès lors célébrée sur tout un week-end. Elle comportera deux événements phares. Le samedi 16 septembre,



les habitants et visiteurs de Leysin seront invités à prendre part au *Chemin des artisans et AILYOS*. « Il s'agit d'une balade gourmande à travers le village, entrecoupée de plusieurs étapes auprès d'un artisan, d'un agriculteur, d'un commerçant ou d'un restaurateur et avec à chaque fois, une dégustation de l'une ou l'autre de leurs spécialités, détaille Florence Pellaud. Cette promenade se veut aussi une opportunité de découvrir, accompagné d'un guide, les sculptures exposées à travers le village dans le cadre de la galerie en plein air AILYOS ».

Le dimanche 17 septembre, rendez-vous sera donné aux amateurs de produits du terroir à la Place des Feuilles, où les attendront les Tables du Goût. Tous les producteurs, artisans, commerçants ou restaurateurs qui le souhaitent seront présents avec leurs stands, pour faire goûter leurs produits et leurs plats aux hôtes de Leysin.



Brunch au Temeley

Le « Leysin Village Alpin du Goût » refermera ses portes le dimanche 24 septembre avec un brunch mis sur pied au Chalet du Temeley, sur le lieu même de travail du parrain de cette nouvelle édition : Alain Cornamusaz (voir page ci-contre). « Jusqu'ici, notre manifestation s'est toujours clôturée par un brunch. C'est pourtant la première fois que nous l'organisons chez notre parrain. Cela nous semblait un excellent moyen de mettre en valeur à la fois son travail, son savoir-faire et ses excellents produits », conclut Florence Pellaud. De plus amples informations seront communiquées dans les semaines à venir quant au programme complet de l'événement. Un tout-ménage sera envoyé aux habitants de Leysin, ainsi qu'aux propriétaires de résidences secondaires. ■

4^{ÈME} LEYSIN VILLAGE ALPIN DU GOÛT
du 16 au 24 septembre prochain

Plus d'informations:

+41 24 493 33 00 • info@leysin-tourisme.ch
www.leysin-tourisme.ch

Photos: José Crespo - Charlotte Falcy (ATALC)

- PARRAIN 2023 -

Alain Cornamusaz mettre en valeur la vie pastorale des alpages

Cette nouvelle édition de « Leysin Village Alpin du Goût » entend prendre de la hauteur en mettant à l'honneur les produits d'alpage de la commune. Pour ce faire, le comité d'organisation a porté son choix sur Alain Cornamusaz, comme parrain de la manifestation.



L'amodiateur et sa famille ont repris l'exploitation de l'alpage communal du Temeley et du chalet du même nom en 2005. Chaque été, une septantaine de vaches laitières profite de ce pâturage, dont les pentes s'échelonnent entre 1'400 et 2'100 mètres d'altitude. C'est là, dans la bâtisse en bois récemment rénovée, sise entre le village de Leysin et la Berneuse, qu'ils y fabriquent le fromage d'alpage Pro Montagna Tour d'Aï, des fromages fermiers, ainsi que du sérac et de la tomme en été. Une fabrication artisanale, à laquelle les visiteurs peuvent assister chaque année de la mi-mai à la mi-octobre environ. Interview.

Alain Cornamusaz, quel est votre sentiment en tant que parrain du « Leysin Village Alpin du Goût » ?

Honnêtement, lorsque le comité d'organisation m'a approché, c'était un peu la surprise. J'ai demandé à réfléchir et finalement j'ai accepté. C'est un bel honneur. Après le chef Christophe Rod en 2020, Titi (ndr Pascal Ruchet) de la Boucherie du Centre en 2021 et la viticultrice Adeline Grüter-Mayor l'an dernier, j'ai trouvé très sympa que l'on pense à moi.

Pour quelles raisons ?

Je trouve très bien que l'on s'intéresse à la vie pastorale dans les Alpes vaudoises. L'alpage du Temeley est un patrimoine communal. D'importants investissements ont été faits récemment au chalet par la commune, afin que nous puissions y poursuivre nos activités. Nous fêtons cette année notre 19^{ème} saison là-haut et malgré cela, beaucoup de gens ne savent pas ce qui se passe dans nos montagnes: notre travail avec le bétail, la fabrication de fromage. Il y a aussi tout un aspect lié à l'entretien du paysage, avec les vaches qui viennent brouter. Être parrain de cette nouvelle édition est une belle manière de promouvoir ce que l'on fait. Cet événement, c'est aussi une façon de faire connaître Leysin sous un autre angle, cela me fait plaisir d'y participer.

Le brunch de clôture de la manifestation aura lieu chez vous cette année, de quoi vous mettre un peu la pression ?

On a tout le temps la pression (rires). C'est vrai que les précédentes éditions ont réuni à chaque fois entre 60 et 80 personnes, mais nous avons déjà l'habitude d'organiser des brunchs. On fait par exemple celui du 1^{er} août à Leysin, en partenariat avec l'Union suisse des paysans et généralement, on a plus de monde. Mais c'est clair qu'on aime toujours quand le travail est bien fait et quand c'est réussi. On espère surtout qu'on aura le beau temps. Réunir autant de monde au Temeley, cela va vraiment être une très belle expérience. On se réjouit. ■

CHALET D'ALPAGE DU TEMELEY

Chemin des Chamois à Leysin

+41 24 494 23 76 • www.temeley.ch

Ouverture de juin à octobre • juillet-août 7/7
Saison hivernale • mi-décembre - mi-avril

Photo: José Crespo



- ÉDUCATION -

« Les Cabris » Centre pédagogique alpin de l'École Moser

12 Plus d'une année et demie après son ouverture, le Centre pédagogique alpin « Les Cabris » connaît un joli succès.

Son ouverture a eu lieu il y a près d'une année et demie maintenant. En janvier 2022, le Centre pédagogique alpin (CPA) de l'École Moser (voir encadré) a pris ses quartiers dans un tout nouveau bâtiment implanté sur les hauts de Leysin, à la route des Chamois, à cinq minutes de la gare Leysin-Feydey. « Les Cabris », ainsi que se nomme le lieu, a derrière lui une longue histoire. Construits en 1890, les deux chalets d'alors ont abrité l'un des premiers sanatoriums de Leysin pour enfants souffrant de tuberculose.

Camps de l'École Moser

Il y a près de 10 ans, tous deux ont été rachetés par l'École Moser pour y organiser principalement ses camps de ski et ses classes vertes, ainsi que des formations pour les professeurs. Le Centre ouvre aussi ses portes à d'autres écoles publiques et privées pour leurs camps scolaires. Seulement voilà, en 2018, les chalets ne répondent plus aux nouvelles normes cantonales en matière de sécurité-incendie. Ne pouvant pas se résoudre à s'en séparer, le directeur de l'école, Alain Moser, décide alors de transformer les vieilles bâtisses en logements de montagne écologiques et modernes.



Confiés au bureau d'architecture Meier+Associés à Genève, les travaux ont duré plus de deux ans pour un résultat à la hauteur des espérances. L'édifice sera en effet récompensé du 2ème prix de l'immobilier romand à son ouverture en 2022, juste derrière l'Hôtel des Horlogers, construit par Audemars Piguet aux Brassus. Une distinction décernée par le magazine Bilan.

Spécificités architecturales

Au niveau architectural, le bâtiment se démarque par sa façade recouverte de lamelles de bois (épicéa) de provenance locale et de couleur noire intense, ainsi que par ses larges baies vitrées avec vue sur les Dents-du-Midi. Si la construction de trois étages est presque entièrement en bois, le socle a été construit en béton pour répondre aux contraintes en matière de protection contre les avalanches. Dans cette idée de privilégier les circuits courts et les matériaux régionaux, le sol du rez-de-chaussée a été agrémenté de terrazzo, des fragments de pierres en provenance du Rhône. Le toit est quant à lui recouvert de panneaux photovoltaïques.

Capacité d'accueil et vocation

Côté capacité, « Les Cabris » peut héberger une centaine de personnes. Il comprend 25 chambres de 4 lits pour les élèves et 10 chambres individuelles pour les professeurs et accompagnants avec salles de bains attenantes. Le centre compte également un grand restaurant, un carnotzet, ainsi que plusieurs espaces de travail et de loisirs (jeux, baby-foot, table de ping-pong...) « Nous avons même un mur de grimpe de 12 mètres de haut à l'intérieur, qui relie les trois étages », ajoute le directeur Alain Moser.



Si la vocation première du lieu reste l'accueil des élèves et des professeurs de l'École Moser pour des camps de ski, des camps linguistiques ou des classes vertes, ainsi que des écoles publiques et privées pour des camps scolaires, le nouveau centre a également été pensé pour accueillir les entreprises, sociétés, associations ou clubs désireux d'y organiser des séminaires, des team building, des formations ou des congrès sur plusieurs journées. Il dispose pour ce faire de tout l'équipement technologique nécessaire.



Bilan positif

Après une année et demie d'occupation, le bilan se veut des plus positifs. « Entre nos élèves, ceux des autres écoles, qu'elles soient publiques ou privées, et les entreprises, l'établissement est tout le temps plein, relève Alain Moser. Raison pour laquelle nous sommes heureux d'avoir construit ce nouveau centre. J'en profite par ailleurs pour remercier les autorités locales de leur soutien ». Investir dans une station de moyenne montagne, lorsque l'on sait que la neige s'y fait plus rare avec les années, n'était-ce pas pourtant risqué ? « Absolument pas, rétorque le directeur. D'ailleurs, à l'heure actuelle, nous parlons plus de camps multisports que de camps de ski. Leysin est une destination qui offre une multitude de possibilités d'activités en dehors des sports de neige et qui continue de se développer. Nous aurons toujours de quoi faire ici ». ■

L'École Moser en quelques mots | Fondée par Henri Moser en 1961 et reprise aujourd'hui par son fils, Alain, l'École Moser est une école privée suisse destinée aux enfants âgés entre 8 et 18 ans, située à Genève, Nyon et Berlin. Elle accueille aujourd'hui près de 1'500 élèves, de la 5ème primaire au secondaire. Infos sur: www.ecolemoser.ch

LES CABRIS
Centre pédagogique alpin
Route des Chamois 2 à Leysin
info@lescabris.ch • www.lescabris.ch

Photos: Yves André | José Crespo

L'un motive l'autre dans sa discipline de prédilection

Suite et fin de notre série de portraits consacrée aux jeunes sportifs d'élite de notre village. Rencontre, dans cette édition, avec les frères Martin (21 ans) et Thomas Sauser (23 ans), spécialistes de triathlon aux résultats prometteurs.

Chez les Sauser, le triathlon est devenu une tradition. Martin et Thomas Sauser ont en effet commencé ce sport, composé de trois épreuves d'endurance (natation, cyclisme et course à pied) respectivement à l'âge de 11 et 13 ans, un peu sur un concours de circonstances, comme ils se plaisent à dire. « Au départ, on faisait de la course à pied au Croc'Kil à Leysin. Mais il y avait des concurrents qui allaient plus vite que nous, ce qu'on n'aimait pas, témoigne Martin. Du coup, on a commencé le triathlon. Et rapidement, toute la famille nous a suivi. On faisait déjà tous de la course à pied ».



Les débuts à ATLET

Comme il n'existe pas de club de triathlon dans les Alpes vaudoises, c'est du côté de Triviera à Vevey que les deux frères ont entamé leur carrière dans cette discipline. Rapidement, les résultats sont tombés, leur permettant de franchir une étape importante. Il y a trois ans, Martin et Thomas ont été sélectionnés pour faire partie de l'Association Team Léman Espoirs Triathlon (ATLET), qui soutient cette année sept triathlètes espoirs, dans le but de les emmener dans les cadres élites de Swiss Triathlon et les faire participer aux JO de 2024 ou 2028. « C'est une belle opportunité pour nous de progresser dans notre sport, surtout que le triathlon, cela coûte cher et que les sponsors ne sont pas nombreux,

explique Thomas. On bénéficie d'une structure avec un encadrement technique, matériel et financier. On a aussi des entraîneurs spécifiques pour le vélo, la course à pied et la natation, ce qui n'est pas le cas ailleurs ». Notons que le grand frère de Martin et Thomas, Lionel, a aussi fréquenté cette structure mais qu'il a aujourd'hui arrêté.

Se donner la motivation

Pas question pour autant d'envisager vivre aujourd'hui de ce sport. Aux côtés des entraînements (entre 14 et 17 heures hebdomadaires), Thomas travaille à 80% comme mécanicien sur vélo, tandis que Martin termine ses études au gymnase de Burier à la Tour-de-Peilz. Tous deux le reconnaissent, il n'est pas toujours aisé de concilier les emplois du temps en parallèle et les plannings sont souvent très chargés la semaine, sans compter les compétitions le week-end. Malgré ces difficultés, ils n'ont pas perdu de leur enthousiasme à pratiquer ce sport. Qu'est-ce qui les motive tant dans le triathlon ? « Je crois que c'est cet enchaînement de trois épreuves d'endurance : natation, cyclisme et course à pied, relate Martin. On change à chaque fois et c'est varié. C'est aussi une discipline que l'on trouve spectaculaire à regarder ». « Chacun veut être meilleur que l'autre, ça nous oblige à rester compétitif, complète Thomas. Avec Martin, on a deux disciplines de prédilection différentes: moi c'est le vélo et lui, c'est la natation. Du coup, l'un motive l'autre dans son sport favori lorsque l'on s'entraîne de manière individuelle. C'est cool. Ça nous permet de bien progresser ».



MARTIN & THOMAS



Objectifs

Chaque année, les deux frères prennent part à 6 ou 7 compétitions en Europe : France, Belgique, Allemagne ou Italie. « Généralement, on établit un planning avec notre entraîneur et on discute ce que l'on peut faire,



détaille Martin. Comme beaucoup de compétitions ont lieu à l'étranger, il faut aussi regarder si c'est possible, financièrement parlant. Il est important de prendre en compte le temps de récupération ». Des efforts qui s'avèrent jusqu'ici payants. En 2021, Thomas a en effet obtenu le titre de champion d'Europe de cross triathlon* dans les U-23, tandis que la même année, Martin devenait champion du monde junior d'aquathlon.**

Chacun a aujourd'hui ses objectifs à court et à long terme. Blessé au dos à l'heure où nous rédigeons ces lignes, Thomas garde comme ambition de prendre part aux championnats du monde de Xterra à Molveno en

Italie le 23 septembre prochain (format standard: 1,5 km de natation, 32 km de vélo et 10 km de course), pour lesquels il a déjà été qualifié.

Quant à Martin, cette année se veut particulière car principalement axée sur ses études. « Je dois passer mes examens de fin de gymnase en juin, explique-t-il. Une fois que ce sera fait, je referai un planning avec mon entraîneur. Je souhaite participer à une ou deux courses de National League (circuit suisse, format sprint: 0,8 km de natation, 20 km de vélo, 5 km de course). Au vu de cette saison un peu spéciale, j'en profiterai aussi pour essayer de nouvelles choses, comme prendre part à un triathlon distance semi-ironman (1,9 km de natation, 80 km de vélo, 21 km de course) ou me lancer au départ d'un cross triathlon sprint (0,8 km de natation, 20 km de vélo, 5 km de course) ». Le but des deux frères reste à chaque fois le même: se dépasser et atteindre les plus hautes marches du classement par passion pour le triathlon. ■

Leurs principaux résultats:

Thomas | 2021 | Champion européen dans la catégorie U-23 en cross triathlon | 6ème place aux championnats du monde de cross triathlon junior | 20ème place aux championnats du monde de cross triathlon, dans la catégorie élite.

Martin | 2021 | Champion du monde junior en aquathlon
2022 | 10ème place aux championnats du monde dans la catégorie U-23 en aquathlon.

* **Cross triathlon**: le cross triathlon est dérivé du triathlon original. Il consiste à enchaîner dans l'ordre la natation, le cyclisme et la course à pied sur un terrain accidenté et hors route.

** **Aquathlon**: l'aquathlon consiste à réaliser un parcours de natation et un parcours de course à pied sans arrêt du chronomètre.

- AGENDA -

Calendrier des manifestations

De juillet à octobre 2023

- DU VENDREDI 7 AU DIMANCHE 9 JUILLET -

Leysin Unchained Championnats suisse de VTT DH

- SAMEDI 15 JUILLET -

Mi-été à la Berneuse

- VENDREDI 21 ET SAMEDI 22 JUILLET -

Haute Fréquence Festival

- SAMEDI 22 JUILLET -

Marché du terroir

- LUNDI 31 JUILLET -

Soirée Suisse

- MARDI 1^{ER} AOÛT -

Semi-marathon des Alpes

Fête du 1^{ER} août

- SAMEDI 12 AOÛT -

Leys'N'splash

- SAMEDI 19 ET DIMANCHE 20 AOÛT -

Nuit des Fées

- MERCREDI 23 AOÛT -

Vernissage AILYOS - Village d'Âi dès 16 h

- DU JEUDI 16 AU DIMANCHE 24 SEPTEMBRE -

Leysin Village Alpin du Goût

- SAMEDI 23 SEPTEMBRE -

Marché du terroir

- SAMEDI 28 OCTOBRE -

Halloween

Informations complètes sur:

www.leysin.ch

Prochaines séances publiques du Conseil communal:

Mardi 26 septembre (extra-muros parlement cantonal) & Jeudi 14 décembre

SERVICES PUBLICS • Maison de Commune | Rue du Village 39, 1854 Leysin • **Administration** | +41 24 493 45 40 | greffe@leysin.ch | www.leysin.ch | (7h30 - 12h et 13h30 - 17h) • **NUMÉROS D'URGENCE** • Police 117 • Feu 118 • Ambulances 144 • Rega | Secours en montagne 1414 • **Gendarmerie** | +41 24 557 78 41 • **SERVICES MÉDICAUX** • Urgences | +41 24 494 20 10 • **Cabinet médical** | Dr Sohani | +41 24 494 15 47 • **Leysin Méd** | Cabinet Médical de Miremont | +41 24 493 21 30 • **Cabinet dentaire Hartmann** | +41 24 494 27 11 • **Cabinet vétérinaire** | Erica André | +41 77 460 87 57 | veterinaire.leysin@bluewin.ch • **Pharmacie de Leysin** | +41 24 494 45 00 • **NUMÉROS UTILES** • Association Touristique Aigle - Leysin - Col des Mosses | +41 24 493 33 00 | info@leysin-tourisme.ch | www.leysin-tourisme.ch • **Centre sportif de Crettex-Jaquet** | Route des Centres sportifs 4, 1854 Leysin | +41 24 493 22 70 | info-gsl@leysin.ch | www.sportleysin.ch • **Centre Sportif de la Place Large** | Route de la Cité 27, 1854 Leysin | +41 24 493 33 00 • **Télé Leysin - Col des Mosses - La Lécherette SA** | Route du Belvédère 8, 1854 Leysin | +41 24 494 16 35 | www.tlml.ch